

FLYERS PRINTING

Ta print flyer rapido
y full color y sizenan
popular
A5 - A6 - A4 / Minimo
1000x
Prijnsnan competitivo

STARMAX PRINTING
Whatsapp: 7390101 / 7488280



Diasabra 25 Februari 2017 -Edicion-10 Vol.2194 Sta.Cruz #110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

URATACA

Diasabra 25:
Aroz con Pollo,
Galiña, Yuca &
Banana

Soppi di: mondongoAwg. 8.50

Tel: 585-5212



NA ARUBA TIN TUR E TRAHADORNAN CU E REFINERIA MESTER

Y nan ta capaz pa haci tur e trabaonan di rehabilitacion y operacion

**Un canto na Nos Himno y
Bandera ta tuma lugar riba Plaza
Libertador Betico Croes**

**Na Telearuba preso Ospino ta haya
mas airtime cu miembro di oposicion!**

Ospino ta reacciona riba lider di MEP cu ta cuestiona su
verlof pa Valentine's Day!



Mira degeneracion dinos pais. Unda pais
aki ta bayendo bao maneho di Mike Eman?
Un preso ta reacciona riba lider di MEP
anto LIVE na Tele Aruba!

Con esaki por ta posibel??? Pakico tanto
privilegio? Director di Setar ta permiti
esaki??? Esaki ta e pais cu nos kier biba
aden? Esaki ta e sociedad cu a wordo
crea pa Mike Eman. Un degeneracion
total. Aruba a bira mescos un republica
di banana! Nos como parlamentarionan

di oposicion no ta haya "airtime" mes na
Tele Aruba of ora nos haya nos ta haya
maximo di 2 minuut. E preso aki a haya
mas di 4 minuut! Unda nos ta bayendo!
E text cu e la lesa a wordo skirbi pa AVP!

Acaso e ta e unico preso cu mag
di bay LIVE primetime 4 minuut
na Tele Aruba? Ta fiesta tin?
Kier meen awor tur otro preso tin derecho
di bay live na Tele Aruba pa conta nan
storia! Mike Eman nunca mas!!!!

Caya Betico Croes:

**Accidente na rotonde
di Dadelstraat**



life factors

**Supplement Oxyplus ta invitabo
pa diarazon 1 Maart proximo,
9am na Botica Eagle**

**Presenta bo testimonio ricibi
Oxyplus gratis
y cu compra 20% descuento**

Oficina di Propiedad Intelectual ta cera pa publico

En conexion cu celebracion di e ultimo fin di siman di Carnaval, Oficina di Propiedad Intelectual ta informa na publico cu su oficina situa na Adriaan Lacle Blvd. 3 lo ta cera riba dialuna, dia 27 di Februari 2017. Esaki ta un dia di ATV obligatorio pa tur oficina y servicio di Gobierno, te asina leu cu trabao ta permiti.

Oficina di Propiedad Intelectual ta habri bek riba diamars dia 28 di Februari 2017, pa sigui duna su acostumbrado servicio na publico. Director y personal di Oficina di Propiedad Intelectual ta desea na comunidad un celebracion dushi y sano di Aruba su Carnaval 63.

Gerencia di Departamento di Impuesto

E siman aki por acudi na MFA Paradera pa yena e formulario di inkomstenbelasting 2015

Lo duna ayudo te cu dia 28 di Februari

Departamento di Impuesto ta recorda su clientenan cu e siman aki su personal ta duna asistencia pa cu yenamento di e formulario di declaracion (aangiftebiljet) di inkomstenbelasting 2015. E biaha aki ta duna servicio na MFA Paradera. Tur cliente cu ta cumpli cu e condicionnan pa ricibi ayudo ta bon bini y no tin mester di haci un cita.

Kendenan por participa?

1. Tur persona soltero cu tin un entrada bruto di no mas cu Afl. 75.000,-; 2. Tur persona casa cu – hunto - tin entrada bruto di no mas cu Afl. 150.000,-. No por brinda ayudo na esnan cu tin un empresa propio of cu ta traha riba nan mes.

Orario di servicio

Fecha Sitio Orario: 28 Februari 2017 (no ta duna ayudo riba diasabra)- Dia 27 di Februari ta cera.
MFA Paradera 8:00 am - 12:00 y 1:15 pm – 4:00 pm

Trece documento

Departamento di Impuesto ta pidi su clientenan pa trece e formulario di declaracion hunto cu tur comprobante necesario relaciona cu entrada y gasto, tanto na Aruba como den exterior.

Un canto na Nos Himno y Bandera ta tuma lugar riba Plaza Libertador Betico Croes

Preparacionnan pa organiza Festival Un canto na nos Himno y Bandera ta tumando lugar. Dia 2 di Maart awor inscripcion lo tuma lugar. E festival e aña aki un biaha mas ta tuma lugar riba Plaza Libertador Betico Croes.

Camara di Comercio ta bay tene debate publico entre e partidonan



Na caminda pa eleccion 2017 September awor, Camara di Comercio y Industria di Aruba (KvK) lo organiza dos debate electoral caminda e lidernan di e diferente partidonan politico di Aruba ta invita pa discuti varios topico relevante pa un maneho gubernamental di Aruba pa e proximo gobernacion y añanan cu ta bin.

E meta ta pa e base di un plataforma neutral brinda pueblo di Aruba e oportunidad pa por sigui di cerca e debatenan unda topiconan critico ta wordo debati. Mediante un debate e candidato y lidernan politico cu ta postulando nan mes pa eleccion por trece nan propuesta y solucionnan encuanto e diferente problemanan, retonan

y oportunidadnan cu tin pa Aruba.

E fecha di e debatenan lo ta 8 Juni 2017 y 17 Augustus 2017. Lo tene dos debate pa asina brinda e oportunidad pa debati riba mas topico y tambe ofrece e oportunidad na e participantenan di e debate pa elabora riba tur e topiconan. E debatenan lo ser transmiti en bibo via Tele-Aruba. Durante e debatenan lo bay tin un moderador cu lo dirigi e preguntanan riba e diferente topiconan y brinda e oportunidad pa e lidernan of respectivo representantenan di e partido por debati. E topiconan ta basa riba asuntonan importante pa pueblo di Aruba en general cu merece e

debido atencion. Nos por menciona topiconan encuanto e situacion economico, turismo, asuntonan social, finanzas publico y criminalidad.

Publico presente y e teledibantenan na cas por haci pregunta por medio di un panel independiente, di cual e moderador lo haya e preguntanan adicional pa haci na e politiconan via internet. Mas informacion encuanto localidad, prijs di entrada y orario lo wordo suministra den transcurso di e proximo simannan. Pa cualkier otro informacion y/of pregunta por tuma contacto cu KvK via 582-1566 ext. 27/30/35/42 of via e-mail:

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Parlamentario di MEP, Glenbert Croes:

Na Aruba tin tur e trahadornan cu e refineria mester Y nan ta capaz pa haci tur e trabaonan di rehabilitacion y operacion



Den un tono bastante firme, Parlamentario Glenbert Croes atrobe ta manda un mensahe cla na CITGO y Gobierno. Tur e trahadornan local ta capaz y disponibel pa traha den e refineria inmediatamente. Sr Croes a bisa lo siguiente:

"Nos kier na defensa di tur e trahadornan local y contratistanan local manda un mensahe contundente pa Gabinete Mike Eman 2 y CITGO: Na Aruba tin tur e trahadornan cu e refineria mester y capaz pa haci tur e trabaonan di rehabilitacion y operacion di e refineria.

Hunto cu e felicitacion cu nos a manda pa tur e contratistanan local cu a drenta e refineria y nan trahadornan, nos kier pa Gabinete Mike Eman 2 y CITGO sa cu nos ta

debidamente na altura di e privilegio cu CITGO ta dunando un contratista particular cu ta diki-diki ligá na Gabinete Mike Eman.

No solamente CITGO ta privilegia e compania aki cu e cantidad di trahadornan cu ta drenta via e compania aki ligá na AVP traha pa CITGO pero alavez nos fuente a confirma na nos cu e "rate" cu CITGO ta paga e compania encuestion aki ta hopi mas hopi cu loke cu CITGO ta paga tur e otro contratistanan.

Nos kier pa CITGO sa cu una vez e Gobierno nobo di MEP sinta despues di e victoria electoral di Pueblo cu e victoria di MEP September proximo, nos lo elimina tur privilegio cu CITGO ta dunando e compania aki. Tur trahador

local y tur contratista local mester haya un oportunidad husto pa traha den e refineria.

Alavez nos a tuma nota di e noticia di tur e trahadornan cu ta biniendo di afor. Nos a wordo informa tambe di un alianza scondi entre PDV, Casa y un Ministro di Aruba pa trece trahadornan di afor pa e proyecto di MANCAMP mientras cu pa realiza e proyecto aki tin tur e experticio y mano de obra na Aruba mes.

Den un forma contundente nos kier notifica Gabinete Mike Eman y CITGO: Na Aruba tin tur e trahadornan cu boso mester pa rehabilita e refineria. Traha riba e mancamp y tur otro proyecto por lo cual duna nan preferencia awor.

Alavez nos no mester niun compania di exterior pa certifica nos trahadornan. Tur e trahadornan local ta capaz y disponibel pa traha den e refineria inmediatamente.

Partido MEP ta exige

pa cuminsa contrata trahadornan local paso ora e gobierno nobo di MEP sinta e politica nobo lo ta preferencia total pa trahadornan local y contratistanan local pa tur trabao. Unda no tin e especialidad na Aruba por trece e experticio aki di afor. CITGO recapacita awor y coregi su politica corporativo pasobra September lo tin un gobierno di nobo di pueblo cu lo coregi e inhusticia aki", sr. Glenbert Croes ta termina.

JR AUTOCENTER

Valid till March 7th



AUTO PARTS SALE

GRILLS

Hyundai Accent 2012-	f44,-
Kia picanto	f65,-
Toy. Yaris '05-Up Chrome	f89,-
Kia Sportage	f109,-
Kia Rio 2012-	f159,-
Hyundai Tucson 2012-	f175,-

SHOCK ABSORBERS

Shocks with Spring

Chevrolet Cavalier	f109,-
Ford Windstar	f250,-



MONROE
Toy. Corolla '93-'02

169,-

KYB Front & Rear

Hyundai Getz	f109,-
Yaris 2001-2005	f150,-

Rear

Suz. Vitara/Grand Vitara/XL-7

125,-

RADIATORS

Toyota Corolla '93-'99 A/T



199,-

LOWER ARM



Toyota Corolla 2e
Mits. L200 '97-'04
Suzuki Aerio/Liana '00-'03
Toyota Corolla '03-'06

99,-

Only available @ JR Macuarima | 585-4944 | Prices excl. BBO

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

Por cuminsa inscribi pa participa na desfile di 18 di Maart 2017

Comision Celebracion Dianan Nacional (CCDN) ta participa na tur grupo uniforme tanto di autoridad, scouting, social, cultural y deporte pa pasa busca nan formulario di peticion pa inscripcion di participacion na e desfile pa Dia di Himno y Bandera riba 18 di Maart venidero na Departamento di Cultura Aruba riba L.G. Smith Boulevard # 134, prome piso tras di DA Drogisterij. Ultimo dia pa inscribi ta riba dialuna 13 di Maart 2017. Banda di e acto protocolar y aubade tin e desfile cu aña pa aña ta birando mas grandi y ta un oportunidad pa laga nos mandatario, invitadonan y pueblo cera conoci cu tur nos gruponan uniforme. E aña aki e hisamento di bandera y cantamento di nos himno lo tuma lugar respectivamente riba Plaza Libertador Betico Croes, dilanti di Plaza mes riba Vondellaan.

E desfile lo sali for di Shakespearstraat subi Vondellaan na cruzada Colegio Arubano sigui pa Plaza Libertador Gilberto F. Betico Croes, pasa dilanti di e mandatario- y invitadonan drenta dilanti di Cas di Cultura y ta termina riba Stadionweg banda di ex - John F. Kennedy School.

Ta importante pa nos celebra nos Dia Nacional di Himno y Bandera conhuntamente cu nos mandatarionan y duna apoyo na nos participantenan di desfile cu ta un atraccion di tur aña. Caminda ta duna honor na nos bandera. Na tur esnan cu ta bay participa na e desfile ta ser pidi na nan lider of representante pa tuma contacto cu sr. John Hassell, subcomision-



CCDN via email: j.hassell@arubagovernment.aw ofjmhassell@setarnet.aw

Na e lidernan cu lo a ricibi e formulario via nan mail, sea asina bon di yena e formulario aki y mand'e bek pa sr. Hassell di CCDN mas liher pa por procesa e inscripcionnan. Esnan cu a cambia di e-mail por fabor manda e e-mail cu

adres electronico corecto pa sr. John Hassell via su e-mail. Comision CCDN ta spera cu nos gruponan uniforme tuma nota di esaki, inscribi y participa na nos desfilenan di 18 di Maart proximo.

Ban celebra nos dia nacional den grandi. Ultimo dia pa inscribi lo ta dialuna 13 di Maart venidero.

Forsa Nobo ta yama Marisol Lopez -Tromp Bon Bini



E Forza nobo forma hunto cu Partido Democracia Real y Partido, POR, den un conferencia di prensa a yama bon bini na e parlamentario independiente drs. Marisol Lopez -Tromp.

Tanto sr. Otmar Oduber como sr. Andin Bikker

di partido Por a elabora riba un persona cu hopi experiencia y cu ta capaz pa expresa sin miedo loke e ta pensa! Ya el'a demostra esaki caba den pasado y sigur e lo por reforza POR hopi bon ya cu hunto nan tabata tin mas o menos 6000 voto cu ta bon pa sigur 3 asiento! Esaki ta tempo lo bisa!

Ora e solo di bida baha,
streanan ta ilumina e recuerdonan



SVb, Banco di Seguro Social, ta extende su mas profundo condolencia na famia, colega ademas amigo y amiganan di nos colega

Sr. Ludwina Croes-Trimon

Hopi forza den e momentonan dificil aki.
Cu Ludwina sosega den paz di Señor.

Na number di tur colega y ex-colega di SVb
ir. Edwin M. Jacobs
Director

Mireille Sint Jago di MEP:

E solucion pa drecha educacion na Aruba

Awe riba un dia di celebracion na un di mi schoolnan, mi a haya un poco tempo pa refleha. Mi a wak durante e siman aki, con e alumnonan a haya instruccion pa traha 'headpiece'. Mi a wak con disciplina y motiva nos hobennan a participa na e charla di Brass Band duna door di un maestro y musico masha conoci y respeta na Aruba, esta meneer 'Jaws' Rasmijn.

Mi a goza di e tayernan pa e reinanan. Nan a ricibi instruccion pa nan por prepara y practica presentacion di nan discursonan. Naturalmente pa tene un discurso den un idioma cu no ta bo lenga materno ta requiri hopi mas preparacion y e no ta algo imposibel. Pero un discurso na bo lenga materno tampoco no ta algo facil. Un discurso ta e resultado di un proceso di educacion cu ta bin te na final. En corto, na prome instante bo mester selecta un topico, despues bo ta haci investigacion, destila bo sub topiconan, skirbi y organiza e contenido.

Durante henter e proceso aki, ya caba bo ta prepara bo mes pa bo discurso. Un discurso ta un forma di siña cu ta eleva e capacidad pa pensa na un manera critico y bo habilidad pa busca, selecta y organiza informacion.

Tur esaki a pone ami subi internet pa busca e significacion di educacion: "E proceso di duna of ricibi instruccion na un manera structura, specialmente na un school of universidad." Na school nos maestronan ta duna nos muchanan instruccion, pero nos muchanan ta ricibi instruccion na school? Nos a cumpli cu nos tarea pa educa nos muchanan si nos ta DUNA nan instruccion? Kico ta pasa si e instruccion no ta wordo comprendi 100%? Pasobra e idioma cu nos ta usa, cual ta un di e vehiculonan pa nos usa pa duna instruccion, no ta duna e resultado cu nos



como maestronan, mayornan y politiconan ta desea. Nos a cumpli cu nos meta pa educa nan, si e conocimiento NO ta drenta, si e conocimiento NO ta pega, si nan NO por aplica e conocimiento pavia di e idioma di instruccion?

E realidad ta, cu na paisnan caminda e lenga materno ta e lenga di instruccion, ya caba maestronan ta experiencia cu nan mester lucha masha duro mes. Tin un guerra cu nos como maestronan tin cu traha duro pa no perde e guerra contra e mundo virtual. E cantidad di distraccion pa nos muchanan door di e medianan social, weganan electronico, sea offline of online, tur esey ta haci e trabao pa nos maestronan hopi mas duro. Imagina bo

mes si bo ta un maestro na Aruba, caminda e educacion cu bo ta brinda no ta na e lenga materno.

Ta p'esey mi ta comparti mi pensamiento por medio di e pregunta aki: "Nos ta duna nos muchanan e mihor OPORTUNIDAD pa nan wordo educa, si of no? "Nos ta cumpli cu nos responsabilidad pa EDUCA e futuro generacion, si esun cu mester RICIBI e educacion no ta comprende e instruccion?" UNESCO tin un declaracion desde 1992, cu e derecho pa educacion ta encera tambe e derecho pa ricibi educacion den e lenga materno.

Pues, tanten cu nos no brinda un alumno instruccion cu e por comprende 100%, nos no ta cumpli 100% cu nos deber pa educa e alumno. E solucion ta pa haci uso di tur recurso y tecnologia disponibel pa percura cu e instruccion ta comprendibel. Bukinan di school por wordo traduci. Instruccion por wordo graba sea como audio of video. Toetsnan por wordo digitaliza. Por bin cu audio di e bukinan. Mayornan por yuda muchanan cu lesamento na school. Gobierno por percura pa mas programa educativo na television of Youtube. Y e idioma di instruccion lo mester ta of inclui e lenga materno.

Si nos logra kita e obstaculo di e idioma Hulandes, nos ta riba e caminda pa sinceramente logra educa nos muchanan. Pues, sea consciente ora di vota, pa mi esey ta primordial. Den e ultimo 8 aña educacion a keda para na e mesun lugar... "...stilstaan is achteruit gaan." Nos ta bay laga idealismo vence materialismo y brinda nos muchanan e mihor educacion.

Interes di Pueblo

Top 95

Tur diasabra 11or pa 1or

Interes di Pueblo awe

cu Minister President demisionario di Corsou **Hensley Koeiman**

Ayera Minister President demisionario di Corsou Hensley Koeiman tabata na Aruba y host di Interes di Pueblo, Mireille Sint Jago a logra un entrevista cu su persona. Sr. Koeiman ta di e partido MAN di Corsou! Sr. Koeiman a elabora tocante e caida di su Gabinete despues di apenas 7 siman. Tambe a papia di e parlamentario Jacinta Constancia cu a ataca un miembro di Staten, sra. Giselle Mc Williams, cu ta forma parti di partido MAN.

Sintonisa awe pa 11'or e programa interesante Interes di Pueblo!

INTERES DI PUEBLO TUR DIASABRA

11AM - 1PM

Top 95



CU MIN. PRES. HENSLEY KOEIMAN

25 di februari 2017

REMETIDO

AZV no mester a kita e \$20,- di sosten di e pacientenan cu ta bay Colombia pa tratamiento medico

Pakico AZV a kita e \$20,- di sosten di e pacientenan y di nan begeleidernan y na su lugar AZV ta duna e vouchersnan of un bon pa cuminda y nada mas? AZV of e directeur no ta comprende cu e vouchersnan no ta yuda, pasobra no ta tur e pacientenan cu ta malo den hotel, nan no por come tur sorto di cuminda y tambe mester comprende cu tin gastonan pa dia cu mester wordo paga.

AZV y e directeur no ta comprende, cu no ta tur e pacientenan cu ta hayando tratamento di quimo, bestraling, antibiotica fuerte etc., no por come tur e cumindanan cu ta wordo ofrece pa medio di e vouchersnan. Pasobra ta hopi di e pacientenan cu despues di nan operacion of despues di nan tratamiento na hospital, nan ta bolbe bek nan Hotel Bela Nova pa recupera y no ta tur cuminda nan por come. Den un di e hotelnan di Bela Nova, na unda cu mi mes persona tabata keda, tin 3 paciente cu tabata hayando bestraling y quimo pa prostaat. Nan ta bay clinica Valle del Lili pa tratamiento y pa despues nan ta bin bek nan hotel y door di e tratamiento di bestraling y quimo, nan no por come tur cos. P'esey nan begeleiders of nan acompañante ta bay na e Supermercado Alejo, cu ta keda hopi cerca di e Hotel Bela Nova y nan ta compra carni fresco, galiña y pisca fresco etc., pa nan haci soppi, stoba etc. den kamber di hotel pa e paciente come. Tambe nan mester compra cada biaha galonnan di awa purifica, mineral of destilla pa bebe y pa cushina, pasobra e awa di kraanchi bo no por beb'e, e awa ta smaak y ta hole chloro. Tambe nan mester compra diferente articulo pa come y tur dia mester paga taxi pa bay clinica y pa bay hotel.

Mi mes persona cu a opera na e clinica Valle del Lili Cali y despues di tres dia den hospital, mi a sali bay Hotel Bela Nova pa recupera. E prome dos simannan mi no por a come tur cos, pasobra mi tabata tumando tur dia antibioticanan hopi fuerte. Ta mi señora, cu tabata mi begeleider, tabata bay Supermercado Alejo pa compra carni, galiña fresco, awa y articulonan pa cushina y haci soppi pa mi. Awor mi ta puntra, ta pakico AZV y e directeur a laga kita e placa, cu ta e \$20,- pa dia di sosten pa persona den un solo biaha, entrante 1 di Februari 2017? Pakico AZV y e directeur no por a sikiera, baha e \$20,- pa \$10,- pa persona? E \$10,- aki mes por a yuda hopi. Pakico AZV ta pensa negativo, cu e placa ta wordo malgasta na Colombia?

AZV no ta pensa, cu hopi di e pacientenan y nan begeleidernan y mi mes persona, sa bay of ta bay cu algun zakgeld pa gastonan personal? AZV y e directeur no ta pensa, cu den tur e pacientenan of denture begeleidernan cu ta bay Colombia pa dokter, por tin un probechador? Pero AZV mester compronde, cu esey no kier meen cu pa via di un probechador of di loke a sosode na Bela Nova, cu AZV ta core kita e placa di sosten completo y na su lugar ta duna voucher of bon di cuminda y nada mas. AZV y e directeur no ta compronde, cu no ta pa motibo di un probechador of di loke cu a sosode, ta bay perhudica tur e otro patientnan y nan begeleidersnan, cu si ta haci bon uso di e plaka, pa cuminda, pa awa, pa taxi y pa nan necesidadnan. Ta con un pover patient y cu su begeleider cu no tin nada di zakgeld, ta bai haci na Colombia? No kere cu tur cos ta barata na Cali, pasobra un dollar ta casi 3000,- peso y e suma ey no ta nada. E pacientenan di Sint

Maarten cu ta kedando den Hotel Bela Nova, si ta hayando nan bon placa di sosten pa siman y mas cu e Arubianonan. Aki na Aruba, no ta nos tur ta pagando nos AZV prima, pa nos merece esaki? Aki na Aruba, un paciente no ta haya placa di sosten, pasobra aki na Aruba e paciente mes tin su manera y e tin su famianan pa yude cu tur cos cu e tin mester.

Pero AZV y e directeur mester compronde, cu ora cu un paciente ta na Colombia of na otro paisnan pa dokter, anto ora ey si e paciente y su begeleider mester di placa, pa compra cuminda of pa cushina, pa compra awa, pa paga taxi, pa necesidadnan y pa e paciente y su begeleider por sinti nan segura, cu nan tin manera. AZV no por compara cu un paciente cu ta na Aruba y cu un paciente cu ta na Colombia, pasobra aki na Aruba e paciente tin manera y e tin su famianan pa yude, pero na Colombia no ta asina. Na Colombia un paciente mester tin su placa di sosten, su zakgeld, su credit-card of su ATM-card, pa e sinti'e segura. Mi ta spera cu AZV, e directeur, e Minister y e Gobierno por comprende esaki hopi bon. Y por favor, no kita e \$20,- di sosten pa dia di e pover pacientenan den un solo shot, pero sikiera por bah'e na \$10,- pa dia y esey mes por yuda e pacientenan hopi. Tambe mi kier a invita, na tur e pacientenan cu tabata na Colombia pa tratamiento medico, pa nan tambe por skirbi nan relato den prensa y mande tambe pa e directeur di AZV. Pa e pacientenan tambe por conta, con bon nan a usa e placa di sosten durante nan estadianan na Colombia.

Un paciente cu a opera na Cali Colombia.

Un invitacion na Comunidad Dominicana y Pueblo di Aruba pa conmemora e 173 aniversario di Independencia di Republica Dominicana

Esaki ta tuma lugar na Riu Palace Salon Oranjestad dia 27 di Februari di 6:00pm pa 9:00pm. Esaki ta un actividad organiza pa Fundacion Dominicana Arubanse Juan Pablo Duarte.

Nos kier a yama danki na tur nos sponsor cu lo haci e actividad aki posibel.

Nos ta invita tur nos miembronan na e actividad aki. Den Oranan di Mainta pa 10:00am lo tin e actonan protocolario dilanti Plaza Juan Pablo Duarte.

Dialuna awor 27 di Februari nos ta conta cu boso apoyo!



La Fundacion Dominicana Arubanse Juan Pablo Duarte tiene el placer de invitarle a su actividad cultural con motivo de la celebracion del 173 aniversario de la independencia de la Republica Dominicana.

INVITACION

Lugar:
Salon Oranjestad
Hotel Riu Palace Aruba
27 Febrero 2017
06:00pm- 09:00pm
Traje casual

Para confirmacion:
Tel: 582-5890
592-1679
660-1049



Andin Bikker di Forsa Nobo:

POR lo introduci sistema di crowdfunding pa yuda entre otro, nos agricultornan

Andin Bikker a duna di conoce den rueda di prensa, cu siman pasa el'a reuni cu diferente instancia y a bin constata cu diferente persona na Aruba y den tur ramo di economia, tin bon idea. Bikker a bisa cu na Aruba tin hopi talento y cu si nos bay cualkier otro pais rond mundo, den cualkier municipio di 10 mil hende, y compare cu Aruba nos por wak cuanto talento nos tin! Esaki ta increíble.

Nos tin campeonnan mundial di surf, nos tin hende na NASSA y rond di mundo nos tin hendenan respecta pa nan talento. POR a constata cu tin diferente di e personanan talentoso aki cu kier lanta nan propio empresa na Aruba. Siman pasa cu Bikker a bishita Santa Rosa, el'a mira cu tin hopi persona cu ta ambiciosa nan empresa agricola, pero loke ta pasa ta cu nan no tin e fondonan necesario pasobra e formanan normal pa financia empresanan cu mester tin garantia cu bo haya un fianza, hopi biaha no ta funciona pa empresanan cu mester cuminsa netamente ora no tin capi-

tal.

Bikker ta mira e solucion pa esaki den un trend cu nan ta yama crowd funding cu ta significa cu tur hende ta duna un contribucion chikito y ta reuni un capital grandi. No mester mucho tampoco pasobra hopi empresa no ta rekeri di mucho placa pero nan mester si, si nan no tin fondonan, pa pone como garantia. Andin Bikker a splica cu su persona a bin cu un amienda na November ultimo, ora cu a introduci e ley pa supervision di effectenverkeer dus ora bo tin instrumentonan monetario cu awor por fin a base di amienda 75 bo por bin cu e reglamentacion pa introduci un mercado asina, mescos cu na Hulanda y na Merca, cu netamente caminda cu personanan tin bon idea pero cu no tin capital ainda pa logra nan ideanan e ora bo por duna nan acceso cu personanan por contribui un tiki cu donashon of nan por aproba pre-order, un producto cu ta bay wordo produci, den e caso aki nos agricultornan pa mas producto local por wordo genera na

Aruba.

Asina nos por yuda e empresanan aki y pasa over di e obstaculo inicial cu empresarionan cu tin hopi gana, e conocimiento y talento pero no tin acceso na mercado di capital.

Cu esaki mi ta haci un apelacion na e Minister di Finanzas pasobra ora cu mi a presenta e amienda na November, durante e tratamiento di e ley akinan, el'a haci un apelacion na Andin bise pa wanta un rato cu e amienda y cu e ta bay reglamenta esaki, pa medio di un decreto.

Bikker a bisa cu e ta wardando riba e decreto ey y cu e ta spera cu e ta duna nos empresarionan y nos agricultornan acceso na crowdfunding. Tin banco local cu aña pasa caba a avisa di iniciativanan cu nan ta interesa pa introduci plataformanan asina aki y cu riba internet tin varios caba. Andin ta kere cu Aruba no por keda atras den tecnologia y esaki ta subraya atrobe cu POR ta bin cu dimensionnan nobo y nan ta kere cu Aruba merece di con-



ceptonan nobo. El'a bisa cu hopi partido di diferente signatura a yega di purba introduci e diversificacion di nos economia sin embargo hopi no a logra. POR, constatando cu e generacion nobo ta buscando retonan nobo, nan no ta djis menciona esaki pero ta bin cu cosnan concreto.

El'a anuncia cu pa fin di April POR ta terciendo Aruba un grupo di persona cu experticie di New York y otro partinan rond mundo, cu entre otro durante un

siman ta bay tin diferente encuentro na Universidad di Aruba y otro entidadnan local unda nan ta bay presenta conceptionan, por ehemplo con ta lanta un compania riba internet, crowd funding den un fase inicial y asina aki diferente otro tema unda ta bay duna contenido na e filosofia cu POR ta bay introduci un pilar economico nobo cu ta e economia di internet y den e dimension aki yuda nos agricultornan pa nan crece nan empresanan cu hopi biaha e acceso na e capital.

Aruban Contractors



Ta cla pa yudabo awor aki mes. Nan ta bin haci full bo cura di cas limpi limpi.

Yama awor y tene bo bario y bo bisiña nan den ambiente y bista agradabel

Yama awor na 569- 4343 of whats app
riba **741-8669**



Departamento di Impuesto

Gerencia di Departamento di Impuesto:

Diamars awor oficina principal di Departamento di Impuesto na Camacuri lo ta cera pa publico

Departamento di Impuesto ta participa cu su oficina principal na Camacuri lo ta cera diamars awor, dia 28 di Februari pa publico. Esaki pa motibo di trabao grandi di limpieza debi na trabao di construccion cu a tuma lugar e siman cu a pasa.

Departamento di Impuesto ta pidi su clientenan disculpa pa e inconveniencia aki.

Solamente e clientenan cu tin cu haci pago por acudi na cualkier oficina di gobierno den distrito.

Ta spera cu pa diarazon awor por reanuda tur servicio na Camacuri.

S.M.A.C. den CARNAVAL 63 2017
NO bruha bo cabes, paso despues di NOS ta NOS mes!

ARUBA'S GRAND PARADE
— ORANJESTAD —
ROUTE Aruba Entertainment Center | Vondellaan
 L.G. Smith Blvd | Retonde Wendy's

GROUP BAND

Dushi Carnival Group	Massive Brassband
Champagne Carnival Group	The Madness
Unity Carnival Group	Tsunami
Royal Carnival Group	Hot Ones Band
	NBO Band
	D'Licious Band
Grupo Chelo Loco	Minitica
TOB	N'Fuzion
Empire Carnival Group	Buleria / Le Groove
Los Laga Bai	Robert y su Solo Banda Show
OPC	Oreo
Marinierskazerne	Steelband
Last Lap	BMW

S.M.A.C. - Stichting Maneho di Aruba su Carnaval | Weststraat 7 Unit 6 | Informacion@smac-aruba.com | [smac-aruba](https://www.facebook.com/smac-aruba)

DESIGN & PRINTING
 Pa tur bo necesidadnan personal y comercial

**Nos ta imprimi
 Flyer - Posters
 pa bo**

**Servicio rapido
 na mihor prijs**

STAR PRINTING
 Contact Milton Jones na Cel:
 (297) 6307197
 E-mail: starprintingaruba7@gmail.com

**KIDNEY WEEK KICK OFF
 BAN SODA PE!**

Workshops y demonstracion di cuminda saludabel

5 maart 2017
 Ora: 3or pm pa 6or pm
 Lugar: ImSan

- "Brazil Taekwondo Stichting"
- "Me Myself & I" Gym pa mayornan y juinan (Shardea y Jesus Arias)
- "Elite HIT FIT" training (Carol Alders)
- Zumba Fitness (Andrea Alfonzo)
- Futbol (Nathan Nicolaas y Wiwi Pinja)
- "Extreme Fitness" (Egmond Molina)
- "24CARROT" demonstracion di diferente sorto di juice, presenta pa Mandy de Cuba
- "TAI CHI" by the Golden ages

Tambe ta bay tin Dino Jump y Huki di pintamento pa e muchanan

Anochi di informacion

7 maart 2017
 Ora: 7or pm pa 8or pm
 Lugar: ImSan, sala di conferencia di dos piso
 Topico:
 Sobre peso y Obesidad, Problema di Riñon, Dialisis
 Orador:
 Dr A. Garcia Marquez

Dia di "Health Check"

9 maart 2017
 Ora 8or am pa 12 pm
 Lugar: ImSan, entrada principal
 Haci control di sucu, presion y peso
 Tambe lo ta bay duna informacion tocante problemanan di riñon

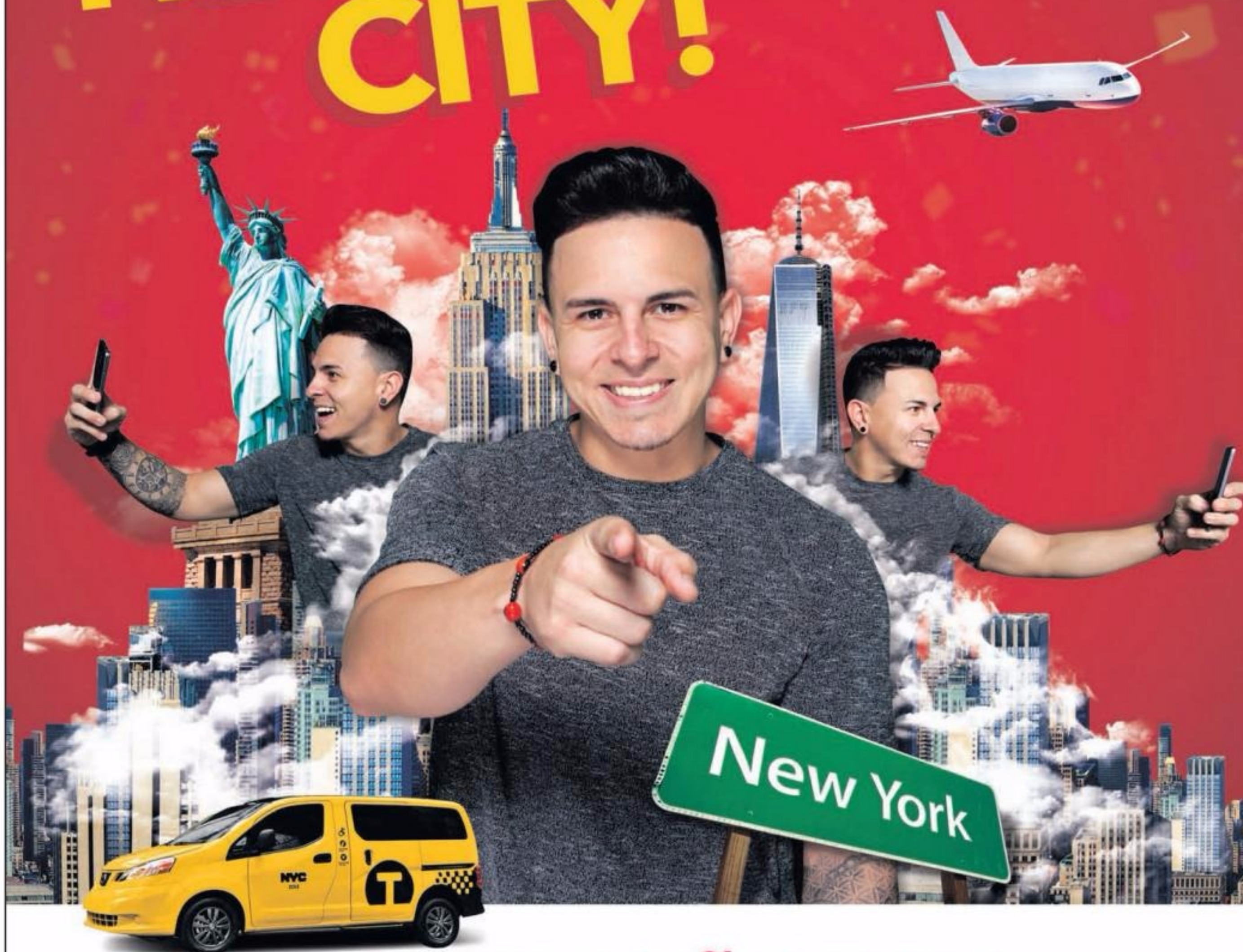
World Kidney Day

**ELECTORAL
 DEBATES
 2017**

SAVE THE DATE

JUNE 08, 2017 | AUGUST 17, 2017

GANA UN TRIP PA NEW YORK CITY!



HACI BO SOÑO BIRA REALIDAD CU FUN MILES!

Saca y upload bo potret den e Facebook contest di Fun Miles.
Musta e 'Carnival Lifestyle' di abo y 4 friends, y participa pa gana un trip pa New York.

**FUNMILES**

#funmiles

#nycfun

Regla: Maximo di 5 persona ariba e potret. Contest ta di 13 februari te cu 26 februari. Participa maximo 1 biaha. Campaña solamente pa Aruba.

Fundacion Cas pa Comunidad Arubano FCCA cu 38 año tras di lomba



Dia 13 di Februari ultimo, pero 38 año pasa, un fundacion a wordo institui, despues di un estudio haci riba peticion di e Gobierno insular di Aruba, cu e obhetivo pa traha – regla bao di su propio Statuto - na un solucion pa e scarcedad di vivienda reinante riba nos isla y ofrece vivienda digno na famianan, especialmente na esnan di recurso financiero abao. A duna e fundacion e nomber Fundacion Cas pa Comunidad Arubano FCCA. E derecho di existencia di FCCA hopi liher tabata valido pa e comunidad di Aruba. Pa medio di FCCA hopi famia por a construi, cumpra of huur un cas. Famianan cu salarionan abao tambe a haya un oportunidad pa yega na un cas conforme nan entrada.

Segun e Constitucion di Aruba y reglanan internacional, semper mester por ta posibel cu cada ciudadano di Aruba tin un vivienda digno. Tur bon desaroyo den un pais ta cuminsa na tin vivienda digno pa su ciudadanonan. Pero tin hopi hende na Aruba cu ainda no ta logra ariba propio forza yega na un vivienda. Y ta aki e rol di FCCA hunto cu tur otro partnernan riba e area di vivienda ta bira importante.

E rol di Gobierno di Aruba ta pa duna subsidio na e huurdo pa yuda

paga e huur y pa pone terenonan di erfpacht disponibel na FCCA pa construccion di e casnan di huur social. Pa sigura cu e convivencia entre habitantenan of tin ora entre miembronan di famia bibando den e casnan mes ta bon, e rol di Instancianan na Aruba riba tereno social, educacional, hudicial y di salud ta sumamente importante.

Durante e prome añanan di su existencia FCCA a concentra hopi riba remedia mas tanto cu tabata posibel e scarcedad di vivienda riba e isla door di traha casnan social y door di ofrece fianza hipotecario na e ciudadano pa e por construi su propio cas.

Durante e pasada di añanan FCCA a crea proyectonan di vivienda pa esnan di edad avanza, vivienda pa esnan cu tin un of otro limitacion fisico, y pa e grupo di nos ciudadano cu mester extra cuida. Pues FCCA a percura pa construi casnan adapta y pagabel pa un y tur den necesidad di uno. Tambe e fundacion a percura pa mehora e barionan, elevando asina e calidad di bida di e habitante y crea un mihor medio ambiente pa biba aden. A cuminsa construi den e barionan a c o m o d a c i o n n a n di recreo manera canchanan unda por eherce e deporte di

voetbal combina cu aparatonan pa e mucha mas chiquito por hunga y esnan mas grandi por haci ehercicio fisico.

FCCAtinsudepartamento cu ta encarga cu fianza hipotecario unda, un y tur cu tin plan pa construi su cas propio of cumpra un cas riba mercado, por acudi. No mester di traha cita adelanta. Una vez e persona acudi na e oficina principal na Sabana Blanco of na e sucursal na San Nicolas, tin un persona pa atende nan y duna nan consejo. Continuamente FCCA ta sigui explora posibilidadnan pa yega na interesnan mas atractivo pa su clientenan. Tambe FCCA ta ofrece parcela na venta pa construccion di cas propio.

E ciudadano cu ta den necesidad di un cas di huur social, lo por acudi diariamente cerca e recepcionista y pidi pa wordo atendi. Mester acudi si cu documentonan manera un ID valido, muestra di Entrada, papel di Censo di 5 y di 10 florin. Actualmente e tempo di espera pa un cas social ainda ta largo ya cu e demanda ta halto, pero FCCA tin varios plan di construccion di cas pa ehecuta den e añanan cu ta bin.

Pa e proximo añanan FCCA ta sigui cu e tarea di construi mas vivienda. Y como cu tereno pa construccion di vivienda ta birando mas scars, e idea ta pa bay construi mas tanto vertical. Den varios parcelacion di gobierno tin un of mas espacio cu a keda bashi. Pues no a construi nada riba nan. FCCA ta bay haci uso di e oportunidad aki pa construi edificionan den cual por ubica mas unidad di vivienda. Di



forma aki por ofrece mas oportunidad na esnan cu ta sperando pa un vivienda.

Locual ta encera e futuro di construccion di vivienda, ta un obligacion tambe di nos como fundacion riba e ramo di vivienda pa aporta na cuida di nos medio ambiente. Esey ta hiba nos na e siguiente era di por crea barionan mas sostenibel door di haci uso mas tanto di material- y sistemanan di construccion cu lo aporta na esaki. Pa logra esey, FCCA ta partner conhuntamente cu Gobierno di Aruba, TNO, companianan di Utilidad y Utilities pa yega na e meta aki cu e proyecto di Smart Community Aruba, unda testnan lo wordo conduci den casnan habita den e clima di Aruba. E resultado aki ta bay man den man cu e desafio di sigui cu construccion di casnan pagabel pa e comunidad den futuro.

Durante e 38 año di existencia, FCCA a otorga mas di 10.750 credito hipotecario pa vivienda propio y a yuda mas di 5.500 famia cu un cas di huur social tambe. Cu e proyectonan di construccion aki, FCCA a apoya grandemente na e economia di Aruba. FCCA ta hopi contento y orguyoso di e esfuerzonan cu cada un di su empleadonan ta hinca diariamente den e fundacion na servicio di nos clientenan. No por tin tur e logronan menciona sin e empleadonan cu a labora bao guia di e diferente personanan cu a forma parti di gerencia durante e añanan di existencia. Pesey e 38 añanan aki a wordo celebra cu primeramente un bendicion pa tur, sigui pa un training riba tereno di teambuilding y despues un lunch cu e coleganan actual, pa finalmente culmina e dia cu un celebracion festivo interno.

EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Op **donderdag 30 maart 2017** des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, als bedoeld in artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba casu quo als onherroepelijk gemachtigde bedoeld in artikel 1203 (oud Burgerlijk Wetboek van Aruba), bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

- het recht van erfpacht tot een en dertig oktober tweeduizend vijf en veertig op een perceel domeingrond, groot vijfhonderd twee en zeventig vierkante meter (572 m²), gelegen te Sabana Grandi in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba, **Eerste Afdeling Sectie T nummer 1079**, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "**Sabana Grandi 47**";
Inzetsprijs: Afl. 132.000,==.
- het recht van erfpacht tot veertien januari tweeduizend acht en vijftig op twee (2) percelen domeingrond, gezamenlijk groot 1.144 m², gelegen te Sabana Blanco in Aruba, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als "**Sabana Blanco 146-J**", bestaande uit:
 - een perceel domeingrond, groot 805 m², nader omschreven in **kadastrale meetbrief nummer 114 van 11 augustus 1979 (kadastrale indeling: 1-P-6)**;
 - een perceel domeingrond, groot 339 m², gelegen te Sabana Blanco in Aruba, nader omschreven in **kadastrale meetbrief nummer 54 van 23 juli 2010**;**Inzetsprijs: Afl. 115.000,==**

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Tot en met 15 maart 2017 kan onderhands op het te executeren registergoed worden geboden bij een aan voornoemde notaris mr M.J.C. Tromp gericht geschrift.

Bieders dienen terstond een bankgarantie te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp

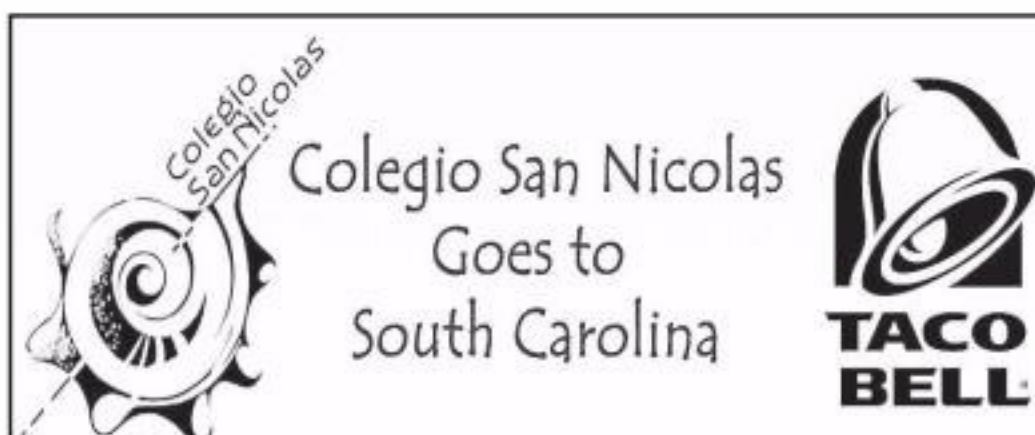
Santa Cruz 35

Tel: 5853500/5857900

Fax: 5854222

Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com

Funday at Taco Bell KiniKini with Colegio San Nicolas



Colegio San Nicolas
Goes to
South Carolina

Come and help the students raise money for their study trip!

CU CADA COMPRA DI 15 FLORIN OF MAS BO POR
PARTICIPA PA GANA PREMIONAN MANERA:



- 1: Prepaid cellphone di Setar
- 2: 1 gift certificate na balor di 90 florin di Kendall Motor Oil y 1 caha di juice di Weng Kee Supermarket
- 3: 1 gift certificate na balor di 90 florin di Kendall Motor Oil

Kids get a chance to take a picture with a Jr. Dragster
and we also have other fun activities!

Where: Taco Bell Kinikini Building

When: 27 February 2017

Time: 1pm - 7pm



*E oferta aki ta solamente valido na Taco Bell Kinikini dia 27 di Februari entre 1or y 7or di atardi



Colegio San Nicolas ta invita Aruba completo pa pasa dialuna awor dia 27 di Februari na Taco Bell Kinikini di 1:00PM pa 7:00PM y pasa un atardi agradabel cu nos!

E meta di e actividad aki ta pa nos logra recauda fondo pa nos studiereis pa South Carolina. Na South Carolina nos lo bishita 2 universidad y asina pasa un experiencia inolvidabel prome cu nos bay studia afor.

Si bo bin apoya nos, bo tin e oportunidad pa participa y gana cualkier di e siguiente premionan cu tin ariba nos flyer, cu cada compra di 15 forin of mas. Y mas cu claro nos tin actividad pa muchanan tambe manera face painting, bracelet making, coloring y tambe nos lo tin dos Jr. Dragsters presente pa muchanan por saca potret cu nan cu nan cara pinta di e tema di drag racing!

Aruba Marriott ta yama bonbini na Gelato & Co. Cremeria Italiana



MARRIOTT RESORT
ARUBA

STELLARIS CASINO

Aruba Marriott Resort ta anuncia apertura di Gelato & Co. Cremeria Italiana conoci pa e gelato traha cu ingredientenan natural y sabor unico. Gelato & Co. Cremeria Italiana na Aruba Marriott Resort ta di e cinco localidad pa habri su portanan den Caribe, despues di Grand Cayman, San Juan y Panama. E gelato ta wordo prepara diariamente usando ingredientenan mas fresco y puro, sin usa sabornan artificial of quimico procesa.



Amantenan di gelato por escoge entre 15 diferente sabor, manera Pistachio y Chuculati, completa cu toppingsnan manera roasted almonds, cookies y Nutella syrup. Pa esnan buscando pa un opcion mas saludabel, por opta pa e fruit sorbets, traha cu frutanan fresco. Pa un dessert sublime, Gelato and Co. ta ofrece

un gelato popsicle, traha cu milk chocolate y chuculati blanco.

Gelato and Co. ta situa den e main lobby di Aruba Marriott Resort y ta habri tur dia entre 10AM pa 12AM. Aruba Marriott Resort ta invita un y tur pa bin purba e gelato dushi di Gelato & Co. Cremeria Italiana.



**Santa Cruz
BARBERSHOP**
Mon-Fri 8AM-7PM • Sat 8AM-6PM
13-600-6673 • 72-592-1880

**La Plaza del
Corte & Butique**

CARNAVAL DI MUCHA 2017



Caya Betico Croes: Accidente na rotonde di Dadelstraat



Diahuebs anochi laat polis a bay rotonde na Dadelstraat, pa un accidente. Na yegada nan a haya un Toyota Corolla color blauw ariba e rotonde.

su velocidad y a dal subi e rotonde, rancando un mata por completo. Polis a deten'e y transport'e pa warda di Playa. Takelwagen mester a presenta pa asina move e auto.

E chauffeur cu tabata bao influencia no a controla



BLUSH | SANTA CRUZ 36 | 585 3323



TUR CORTE
TUR ESTILO PA DAMAS
Y CABAYERO AFL25.00

Carnaval Make-up
afl. 75
Special pa 4 parada

Special pa
CARNAVAL

Carnaval Special

Package Make-up & hairdo aflu.125

Make-up & hairdo Longhair aflu.135

MANICURE Y PEDICURE AFL50.00
DIALUNA PA DIAHUEBS

RICIBI BO BANJO DI CREMA
COMPLETAMENTE GRATIS
Y PUNTRA PA NOS SPECIAL
BRUID Y TUR OCACION
PROFESSIONAL MAKE UP,
SERVICIO DI WAX Y KERATINA

Un Mainta Diferente

Top 95

Iyonel Dirks



Tur dialuna pa dibierna di 9or di mainta pa 12or

Un Mainta Diferente

Pa alegra bo mainta cu motivacion, salud, noticia, farandula, humor, musica, hopi premio y topiconan intresante.

ANTI-ESTABLISHMENT: DE STRIJD TUSSEN HET AVP-ESTABLISHMENT EN DE ARUBAANSE BEVOLKING (deel 8)

DE WERELDWIJDE VERTROUWENSCRISIS VAN BEVOLKINGEN IN POLITICI

Oh, u moet echt niet denken dat Aruba het enige land is waar de bevolking doodmoe is van het gelieg en gedraai van de politici met hun fraude, corruptie, geldverkwisting, feesten en reizen, vriendjespolitiek en eigenbelangenbehartiging.

Dat zijn allemaal verschijnselen van een wereldwijde epidemie van fraude en corruptie van door en door valse, schijnheilige, doortrapt louché politici en het is geen wonder dat burgers geen vertrouwen meer hebben in hun politici. In Nederland hield onlangs een oud-politicus Jan Terlouw een uitstekend betoog over het verlies van vertrouwen van de bevolking in de oude-garde-elite-politici van VVD, PvdA, CDA, D66, SP, CU en SGP. Rutte, Asscher, Plasterk, Samson, Hans Spekman, Buma, Pechtold, Roemer, Segers, van der Staay, ze beloven van alles en doen niets. In Amerika waren de burgers doodmoe van de corrupte Bill en Hillary Clinton en de zwakke mooiweerprater Obama. In Venezuela weten de gewone mensen niet hoe en waar eten vandaan te halen onder het corrupte beleid van de superrijk geworden Doble C, dat staat voor Comandante Chávez en Compañero Maduro en in Aruba is de bevolking doodziek van Doble Zero 8, 008, twee grote nullen naast en boven elkaar. En dan wordt van de Arubaanse bevolking nog verwacht dat ze in september bij de verkiezingen vertrouwen schenkt aan Otmar Oduber en Mike Eman, the Odd Couple met hun side-show?

DE SIDE-SHOW VAN AVP EN POR/FORSA NOBO

Over een paar dagen is Carnaval 2017 voorbij en beginnen de campagnes voor de verkiezingen van september 2017 voor een nieuw parlement en een nieuwe regering van Aruba. Laten we eens zien welke politieke partij de volgende 10 belangrijke algemene punten wil incorporeren in het partijprogramma met de onmiddellijke twee opmerkingen:

- 1) Dat het niet uitmaakt wat de AVP in haar programma schrijft want de AVP doet toch ALTIJD precies het tegenovergestelde van wat zij de kiezers belooft, en
- 2) Dat het niets uitmaakt wat Otmar Oduber en zijn Forsa Nobo allemaal uitkraamt tegen de AVP en Mike Eman; dat is allemaal een side-show want AVP en POR hebben toch al het vooropgezette plan bekostigd om samen een coalitieregering te vormen in september als het AVP

lukt om 8 zetels te krijgen en het POR lukt om er 3 te krijgen. Maar gedurende de campagnetijd stuurt Otmar Oduber, Andin Bikker eropuit om de MEP ervan te overtuigen dat Forsa Nobo juist met MEP een coalitie wil aangaan en POR gaat schelden op de AVP.....allemaal pure misleiding van de bevolking want POR=AVP!!

PARTIJPROGRAMMA'S EN DEUGDELIJK BESTUUR

Laten we dus eens afwachten en zien hoe MEP zal reageren op de volgende 10 belangrijke, praktische algemene punten waarvan in eerdere edities van deze serie al de volgende zeven werden genoemd: 1) het behoud van de Status Aparte en uitstekende relaties met Nederland, 2) welvaart en welzijn van ALLE burgers, 3) volle werkgelegenheid voor alle Arubanen, 4) sluiting van onze grenzen, 5) herstel van de veiligheid en aanpak van criminaliteit, en 6) uitbreiding van het AZV-pakket voor gezondheidszorg.

NUMMER 8: BESTRIJDING VAN FRAUDE EN CORRUPTIE

Een nieuwe politieke partij die wil regeren en die het vertrouwen van de bevolking wil winnen dient het duidelijk te maken dat onder haar beleid ten eerste fraude en corruptie niet geoorloofd zijn, niet getolereerd zullen

worden en zwaar bestaft zullen worden en ten tweede dat de fraude en corruptie van de afgelopen 8 jaar heel grondig onderzocht zal gaan worden met zware straffen voor de overtreders en inbeslagneming van al het door fraude en corruptie verkregen geld! Neem het beleid in Singapore tot voorbeeld!

NUMMER 9: KOSTEN VAN LEVENSONDERHOUD

De kosten van levensonderhoud voor de gewone burgers moet coute que coute omlaag want burgers kunnen de hoge prijzen van voeding, water en elektriciteit, benzine en allerlei belastingen niet meer betalen. Het heeft geen zin om dat via verhoging van het minimum salaris te doen want dat leidt alleen maar in een vicieuze cirkel tot inflatie, verdere verhoging van het prijsniveau en het uit de markt prijzen van het toerisme. Kosten van energie moeten omlaag door de annulering van het hedgingcontract, de introductie van hydro-energie, afschaffing van invoerrechten voedsel en alle andere basisbehoeften en verlaging en versimpeling van ons belastingstelsel.

WELKE POLITIEKE PARTIJ DURFT DAT AAN EN STELT DAT OP IN HET PARTIJPROGRAMMA VOOR DE KOMENDE VERKIEZINGEN IN SEPTEMBER 2017???

Wordt vervolgd
Hugo Kalkoen

Maduro Heavy Eq.N.V.

Piedra #5/ #6-Grijs-Tur tipo di Santo

Coba Pos-Fundeshi-Haci Tereno Limpi
-Puntra pa Special di Luna

Tel: 5851708/
Cel: 5931608/5943207/5620331
Email: mheqnv@hotmail.com



CARNAVAL DI MUCHA 2017





**MEGA
OUTLET**

STORE HOURS :
MON-FRI
12:00PM - 7:00 PM
SATURDAY
11:00 AM - 7:00 PM

NEW ARRIVALS



PAGINA HUGO KALKOEN MET HET LAATSTE DAGELIJKSE NIEUWS UIT NEDERLAND

AD-journalist: "Gisteren werd mij verzekerd dat er Europese belastingen aan gaan komen"

Het megalomane Europese project moetdoorgaan. Ten koste van alles. En ja, dat betekent dat Brussel binnenkort zélf belastingen gaat heffen. Het Europese monster moet namelijk gevoed worden.

OVER HET EUROPESE MONSTER EN EUROFIELEN

Leon de Winter heeft weer eens geschreven waarin hij oppereurofiel Guy Verhofstadt (en andere eurofielen) heerlijk aanpakt. De Winter focust zich op enkele uitspraken die Verhofstadt deed tegen de BBC. Die kwamen er kort gezegd op neer dat hij meer, meer, meer Europa wil, dat er een Europees leger moet komen, en ga zo maar door.

De Winter legt uit waarom Verhofstadt zo ver wil gaan:

Verhofstadts bestaansrecht, en dat van andere Europese leiders, is de verdere uitbouw van de Europese Unie. Interne draagkracht daarvoor ontbreekt. Als op dit moment in de EU referenda zouden worden gehouden over het terugdraaien van de politieke naar een puur economische unie, zouden ze geen illusie over de populariteit van de EU ongeschonden laten. Want de EU is een project van politieke en academische elites, niet van de volken van Europa zelf.

EUROFIELEN HEBBEN LAK AAN KIEZER

Juist omdat hun zelfbeeld en machtspositie afhankelijk is van de machtshonger van de Europese Unie hebben eurofielen lak aan de mening van de kiezer. Verhofstadt maakte dat meer dan duidelijk tijdens het interview. Zoals De Winter terecht opmerkt had de Belg het namelijk op geen enkel moment over "het volk" of "de kiezer." Hij had het alleen maar over "de leiders" (lees: de eurofielen en politiekcorrecte elites) die hun zin door moeten drammen. De mening van 'het volk' doet er niet toe. Daarbij wil hij 'nationalisme' en 'patriottisme' omzetten in een



soort van Europeanisme.

Natuurlijk is dat volstrekt belachelijk. 'Europeanen' hebben helemaal geen behoefte aan een groot federaal Europa en hebben zelfs geen identiteit als 'Europeanen.' Wij zijn Nederlanders, Duitsers, Belgen, Fransen, Denen en Britten. Niet 'Europeanen.' Dat is niet zo heel gek aangezien onze natiestaten allemaal een verschillende en heel eigen geschiedenis hebben. Maar al te vaak bestaat die geschiedenis voor belangrijke delen uit oorlogen tegen andere Europese landen. Zie bijvoorbeeld hoe Nederland ontstaan is uit de oorlog tegen Spanje. Of hoe Frankrijk en Duitsland elkaar God weet hoe vaak bestreden hebben. Die landen hebben geen gezamenlijke helden.

Een schitterend stuk dus, dat zeker aandacht verdient, maar op Twitter voegde AD-journalist Wierd Duk iets toe dat zo mogelijk nog belangrijker is. Hij zegt namelijk dat het "gisteren" verteld werd dat er sowieso, honderd procent zeker, Europese belastingen aankomen. Verhofstadt en co. hebben namelijk geld nodig. Dat mogen jij en ik afstaan, ja, ook als we dat helemaal niet zien zitten.

Natuurlijk zijn die twee verhalen gelinkt aan elkaar: zoals De Winter uitlegt wil Verhofstadt de Europese Unie groter en machtiger dan ooit worden. Maar ja, daar heeft hij wel geld voor nodig. De gemakkelijkste manier om dat geld bij elkaar te krijgen is door belastingen te heffen.

Het bewijst maar weer eens dat de verkiezingen van 15 maart

misschien wel de belangrijkste verkiezingen van ons leven zijn. Als we dit monsterlijke project willen tegenhouden moeten we dat nú doen. Doen we dat niet, dan kunnen we er zeker van zijn dat een federaal Europa inderdaad wordt opgezet en dat we onze nationale soevereiniteit én de inhoud van onze portemonnee over een paar jaar definitief vaarwel moeten

COMMENTAAR VAN HUGO KALKOEN:



NET ZOALS IN NEDERLAND DE VERKIEZINGEN VAN 15 MAART 2017 DE ALLERBELANGRIJKSTE OOI ZIJN, ZIJN OOK DE VERKIEZINGEN VAN SEPTEMBER DE ALLERBELANGRIJKSTE OOI OP ARUBA:

LAAT DE BEVOLKING VAN ARUBA ZICH WEER 4 JAAR BELANG BELAZEREN DOOR MIKE EMAN EN OTMAR ODUBER, MET ANDIN BIKKER EN MARISOL LOPEZ-TROMP ALS HANDLANGERS VAN HET KWAAD.....OF GAAT DE BEVOLKING GEZOND VERSTAND GEBRUIKEN EN MIKE EMAN NAAR HUIS EN NAAR KIA STUREN??

NEDERLAND GAAT OP 15 MAART HET EUROPESE MONSTER NAAR HUIS STUREN, LATEN WIJ OP ARUBA IN SEPTEMBER HET GROENE MONSTER NAAR HUIS STUREN!!

CONTRACTO HISTORICO ENTRE AZV Y BOTICANAN

Diabierna 18 di februari e Asociacion di Botica y AZV a firma un contracto. E firma cu sr Norman Arends, Tito Tromp y sr Anco Ringeling a pone bou di e acuerdo por wordo yama un hecho historico cu razon.

Prome cu AZV a habri pa cliente na 2001 tawatin conbersacionnan caba cu e grupo di botica y AZV pa yega na un acuerdo ora AZV lo bira vigente. Durante tur e añanan semper tawatin palabracionnan entre AZV y e boticanan, pero nunca a yega asina leu di firma un contract.

No solamentee hecho cu e acuerdo cu a wordo maneha a bira un contracto formal ta algo positivo, pero tin diferente mehoracionnan den e contenido. Awor ta defini cu e doño di botica ta garantisa cu e boticario ta sigui e normanan di calidad di e KNMP (asociacion profesional di farmaceutico). Como un indicador di calidad un cantidad di linea di guia a wordo palabra:

- Registracion y analisis di incidentenan unda e asegurado a ricibi informacion incorreto;
- Registracion y analisis di kehonan di asegurado;
- Intercambio structural entre dokter y farmaceutico tocante uzo di remedi;
- Maneho di educacion pa personal di botica;

- Control di dosis riba tur remedi pa muchanan bou di 12 aña;
- Participacion activo pa cu uzo di remedinan preferencial.

Tambe a wordo palabra cu e doño di botica ta garantisa cu e botica lo upgrade nan sistema electronica pa por monitoria e uzo di remedi riba nivel halto. Otro cambio den e contracto ta cu e tarifa di suministro (receptregelvergoeding) a wordo poniriba 15,79 florin. E receptregelvergoeding ta un suma cu AZV ta paga e botica pa cada remedi riba un receta.

E firmamento aki ta un signal cu e confianza a crece na un nivel unda por papia riba e calidad di cuido cu ta wordo duna na e aseguradonan di AZV. Tanto AZV como e boticanan ta spera di continua di colabora den bon forma.



Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144 Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.

Prome cu bo cera telefon, nos ta para dilanti bo cas! Mas rapido cu YOS no ta existi!

Aruba Tourism Authority ta enfoca riba e importancia di 'Tene Aruba Limpi' durante di Carnaval

Carnaval 63 ta culminando e fin di siman aki y pa varios siman caba Aruba Tourism Authority a bin ta pone enfasis riba e importancia di 'Tene Aruba Limpi' durante Carnaval. Hopi riba rednan social a mira un produccion di A.T.A. yama "Tips & Tricks" dunando conseho pa cu con pa 'Tene Aruba Limpi' durante di. Desde ayera por a mira un banner tambe riba e edificio di A.T.A. cu e mensahe di "Tene Aruba Limpi/Keep Aruba clean." Esaki ta pa corda un y tur un biaha mas riba e echo cu e limpieza di nos isla ta e responsabilidad di un y tur. Pa e campaña aki a traha entre otro cu e conocida y symatica 'Chiki' pa trece dilanti mensahenan positivo y informacionnan balioso referente con pa mantene nos isla limpi,

bunita y dushi.

Aki ta sigui un resumen di e tipnan. Mantene bo kavel limpi door di trece bo mesun saco di sushi. Ta importante pa trece varios saco di sushi cu ta facil pa sera, cual ta asisti esnan cu ta ecarga cu limpieza na fin di parada cu e recohida di sushi. Ademas, ta importante cu e saconan aki ta bon sera pa percura pa niun sushi bula bai.

Reduci e sushi cu abo ta crea! Na lugar di usa "one-time-use" cups y tayo, trece bo mesun cup y tayo co bo por keda usa ora bo ta disfrutando di nos dushi parada. Tambe por opta pa skirbi bo nomber riba bo cup y tayo ya asina bo por usa esaki mas cu 1 biaha.

Limita uzo di papel di man.



Uza "hand sanitizers" cu ta kita tur bacteria.

Aruba Tourism Authority ta spera di por conta cu e colaboracion y sosten di comunidad completo. Di es manera aki e campaña

di conscientisacion lo ta un exito aportando no solamente na un dushi Carnaval, pero tambe na un isla mas limpi, bunita y agradabel pa nos mes y pa nos bishitantenan. Sigui nos campaña ariba

Facebook y Instagram. Participa dor di like, share of reacciona ariba e postnan. Un Aruba Limpi, Ta Un Aruba Dushi pa Biba y como tal un Aruba Dushi pa Bishita. Felis Carnaval!

PARADA DI LUZ NA SAN NICOLAS



PARADA DI LUZ NA SAN NICOLAS



ATA BO OPORTUNIDAD!



**Ta bende Hyundai Eon nobo
nobo nobo, 0KM
Auto ta parkeer na Garage
Central**

Prijs original Afl. 21.100.00

DISCOUNT AFL. 2500.00

AWOR: AFL. 18.600.00

Tatichi Snack Take Away

Menu pa 25 Feb 2017

HEALTHY:1

Balchi Carni 4-st, Baby Spinach Salad, Yuca,
Mix Veggies

F12,50

HEALTHY:2

Gallinja Stoba, Mix Veggies, Baby Spinach
Salad, Yuca

F12,50

HEALTHY:3

Fried Grouper, Mix Veggies, Baby Spinach,
Yuca

F12,50

REGULAR:1

Balchi Carni 4-st, Arros of Pan Bati, Salada,
Banana, Batata

F 12,50

REGULAR:2

Gallinja Stoba, Arros of Pan Bati, Batata,
Salada, Banana

F12,50

REGULAR:3

Fried Grouper c/Sauce, Arros of Pan Bati,
Salada, Batata, Banana

F12,50

Soppi Carni:

16oz - F 8,50

24oz - F 12,50

Pan Cu: Sanger Yena, Balchi Carni,
Bakijouw, Mix Seafood, Beef Cutsmall,
Curry Chicken, Chicken Cutsmall,
Carne Mechada, Spam C/Banana, Corned Beef,
Higra, Ham & Egg, Hamburger

**Por Yama Nos Librementemente na
582-6553 / 592-0567 / 592-6572**

Nos ta situa na KAS Paloma # 27

DIASABRA:

7.00am - 1.00 pm

**TA HABRI DIALUNA 27 FEBR 2017 DI:
7.00am-1.00pm**



AY KI DUSHI TA CARNAVAL 63



S.M.A.C. Den CARNAVAL 63 2017

NO bruha bo cabes, paso despues di NOS ta NOS mes!

Aruba's GRAND PARADE — SAN NICOLAS —

ROUTE	GROUP	BAND
Joe Laveist Sport Park	Dushi Carnival Group	Massive Brassband
Pastoor Hendrickstraat	Champagne Carnival Group	The Madness
Caya Dick Cooper	Unity Carnival Group	Tsunami
Caya Captain R. Rodger	Royal Carnival Group	Hot Ones Band
Lagoweg	Grupo Chelo Loco	NBO Band
Bernhardstraat	TOB	D'Licious Band
Dr. Schapmanstraat	Empire Carnival Group	Miniteca
Pastoor Hendrickstraat	Los Laga Bai	N'Fuzion
Joe Laveist Sport Park	OPC	Buleria / Le Groove
	Marinierskazeme	Robert y su Solo Banda Show
	Last Lap	Orso
		Steelband
		BMW

S.M.A.C.: Stichting Maneho di Aruba su Carnaval | Weststraat 7 Unit 6 | info@macaruba@gmail.com | smac.aruba

S.M.A.C. Den CARNAVAL 63 2017

NO bruha bo cabes, paso despues di NOS ta NOS mes!

BURNING of KING MOMO

FIRE WORK SHOW

HARBOUR ARENA

SUNDAY 26 | 8:00 PM

S.M.A.C.: Stichting Maneho di Aruba su Carnaval | Weststraat 7 Unit 6 | info@macaruba@gmail.com | smac.aruba

CALENDAR OF EVENTS

Den CARNAVAL 63 2017

NO bruha bo cabes, paso despues di NOS ta NOS mes!

DATE	TIME	EVENT	LOCATION / VENUE / ROUTE
1 Wed	8:00 pm - 12:00 am	Pre-Final Caiso & Soca Monarch	San Nicolas: Carnival Village
2 Thu	8:00 pm - 12:00 am	Pre-Final Caiso & Soca Monarch	San Nicolas: Carnival Village
4 Sat	2:00 pm - 5:00 pm	Children's Parade Noord	Noord: Veld di Bubali pa Centro di Bario Noord
4 Sat	8:00 pm - 3:00 am	Grand Final Caiso & Soca Monarch	San Nicolas: Carnival Village
10 Fri	8:00 pm - 12:00 am	Aruba's Queen & Mrs Carnival Election	Oranjestad: Aruba Entertainment Center (AEC)
11 Sat	8:00 pm - 12:00 am	Jump Up in Santa Cruz	Winston Stadium - Santa Cruz - X Police office (Fa Yang)
12 Sun	10:00 am - 11:00 am	Transfer of Command	Oranjestad: Bestuurskantoor
12 Sun	2:00 pm - 6:00 pm	Grand Children Parade Oranjestad	Oranjestad: AEC - Avenida Milo Croes - Vondellaan - Lg Smith Blvd - Adriaan Lacle Blvd - Wilhelminastraat - AEC
16 Thu	7:00 pm - 1:00 am	Hebbe Hebbe	Oranjestad: Post Office
18 Sat	4:00 am - 9:00 am	Jouvert Morning	San Nicolas: Joe Laveist Sport Park - Pastoor Hendrickstraat - Caya Captain R. Rodger - Lagoweg - Bernhardstraat - Vuylestekestraat - Pastoor Hendrickstraat - Joe Laveist Sport Park
18 Sat	8:00 pm - 2:00 am	Aruba's Grand Lighting Parade	Oranjestad: Aruba Entertainment Center - Vondellaan - L.G. Smith Blvd - Retonde Wendy's
19 Sun	2:00 pm - 6:00 pm	Grand Children Parade San Nicolaas	San Nicolas: Joe Laveist Sport Park - Pastoor Hendrickstraat - Caya Dick Cooper - Caya Captain R. Rodger - Lagoweg - Bernhardstraat - Vuylestekestraat - Pastoor Hendrickstraat - Joe Laveist Sport Park
19 Sun	7:30 pm - 8:30 pm	Burning of King Momito	San Nicolas: Carnival Village
24 Fri	8:00 pm - 2:00 am	Parada di luz San Nicolas	San Nicolas: Joe Laveist Sport Park - Pastoor Hendrickstraat - Caya Dick Cooper - Caya Captain R. Rodger - Lagoweg - Bernhardstraat - Dr. Schapmanstraat - Pastoor Hendrickstraat - Joe Laveist Sport Park
25 Sat	11:00 am - 6:00 pm	Aruba's Grand San Nicolas Parade	San Nicolas: Joe Laveist Sport Park - Pastoor Hendrickstraat - Caya Dick Cooper - Caya Captain R. Rodger - Lagoweg - Bernhardstraat - Dr. Schapmanstraat - Pastoor Hendrickstraat - Joe Laveist Sport Park
26 Sun	11:00 am - 6:00 pm	Aruba's 63rd Grand Carnival Parade	Oranjestad: Aruba Entertainment Center - Vondellaan - L.G. Smith Blvd - Retonde Wendy's
26 Sun	8:00 pm	Burning of King Momo	Oranjestad: Harbour Arena
26 Sun		Closing Aruba's 63rd Carnival	Oranjestad: Harbour Arena

MARCH 1 Ash Wednesday

S.M.A.C.: Stichting Maneho di Aruba su Carnaval | Weststraat 7 Unit 6 | info@macaruba@gmail.com | smac.aruba

13 persona morto y 34 herido despues di accidente entre dos bus na Argentina

13 morto y 34 herido tabata e saldo di e choke frontal di dos bus den cercania di Rosario, 330 kilometer nort di e capital Argentino, autoridadnan a informa diabierna.

E accidente a tuma luga merdia, debi na circunstancianan cu ainda ta wordo investiga. E dos vehiculonan tabata circula, yena cu pasahero mientras nan tabata cubri un trayecto di e area metropolitano di Rosario, provincia di santa Fe.

bomberonan boluntario y rescatistanan dentro di e vehiculonan siniestra, e cantidad di victimanan fatal ta 13," e secretario di Proteccion Civil di e provincia di Santa Fe, Marcos Escajadillo, a bisa.

E accidente a involucra dos bus interurbano di e empresa local Monticas y a tuma luga 779 di e ruta Nacional 33, den un tramo recht y den bon condicion y den un dia despeha y 12 kilometer for di e ciudad di Rosario.

"Despues di un relevamento Fuente: NTN24



Nos Snacks Dochi Lee

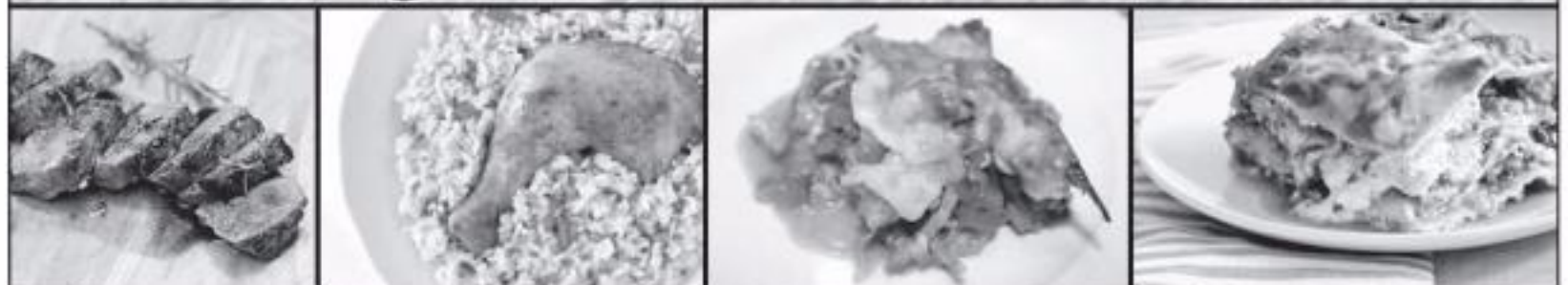
Diadomingo

Menu:

Pasa busca bo plato di:
Arros con Pollo cu pia di Galiña
of

Beef Cuts small
y goza di nos dushi Carnaval
pa awe so nos ta habri:

10or mainta



Yama Tel: 585-2585

GOBIERNO MERICANO A PROHIBI CNN, BBC Y VARIOS OTRO ORGANISACION DI NOTICIA DI TA PRESENTE DURANTE CONFERENCIA DI PRENSA

E Cas Blanco a prohibi varios miembro di prensa di ta presente pa Sean Spicer su conferencia di prensa. Sean Spicer, e vocero di e Cas Blanco, a prohibi: New York Times, CNN, The Hill, Politico, BuzzFeed, The Daily Mail, BBC y varios otro organisacion di noticia di ta presente pa un reunion.

E accion aki ta confirma e posicion di Presidente Trump contra media. Riba

varios ocasion Trump a tilda media di ta publica 'fake news' y a declara cu media ta e 'enemigo di e pueblo'.

E 'Asociacion di Correspondientenan di e Cas Blanco' ta protestando e decision aki. E presidente di e asociacion, Jeff Mason, a pidi pa coleganan den prensa cu si a wordo permiti pa atende e reunion pa comparti e

informacion cu nan a haya. E agencia di Associated Press (AP) y Time a dicidi di boycott e reunion pa motibo di e decision tuma.

Organisacionan cu si a logra drenta ta inclui: The Washington Times, One America News Network y tambe Breitbart. Mester nota cu Breitbart ta un medio conservativo conoci pa publica noticianan cuestionabel, pues informacion cu popularmente por wordo categorisa como 'conspiracy theories'.

E acto aki ta uno peligroso y ta muestra un actitud dicatorial. CNN a declara cu "esaki ta un desaroyo inaceptabel di parti e Cas Blanco." Y cu esaki ta nan manera di tuma represaya ora cu CNN raporta e hechonan cu nan no gusta.

Fuente: arubanative.com

Bo auto ta zona straño ?

Probablemente e mester un Service Grandi (sparkplug, air filter, fuel filter, azeta oil filter) pabo auto riba prijs special pa temporada di Carnival

Yama awor na 5694343
pa bo ta den bon man



Probablemente ta tempo pa tuma un service, nos ta dreche y nos tin e piesanan pa Service bo auto. Aprovecha di nos tremendo prijs pa e siman aki di Carnival Service Grandi of extra grandi (inclui gasket pa motor y belts pa aircro y pe bacteria keda charge) pabo auto su salud solamente 100 dollar incluyendo e Service KIT y e trabou.

Solamente pa Suzuki SX 4, Mitsubishi lancer, Toyota Corolla, Toyota Tercel, Toyota Yaris y Chevrolet) e oferta aki ta valido





**MEGA
OUTLET**

IN STORE

STORE HOURS :
MON-FRI
12:00PM - 7:00 PM
SATURDAY
11:00 AM - 7:00 PM

201% OFF





**MEGA
OUTLET**

STORE HOURS :
MON-FRI
12:00PM - 7:00 PM
SATURDAY
11:00 AM - 7:00 PM

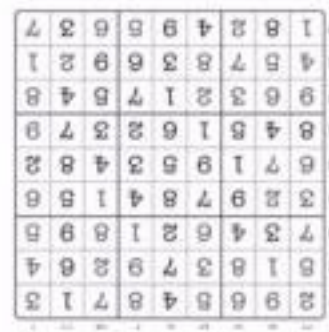


NEW ARRIVALS



SUDOKU

Solución



				4			1	
				7			6	
	3	4		2			9	
		9	7	8	4		5	
		1	9	5	3	4	8	2
8	4	5	1	6	2	3	7	
				1	7	5	4	
				3	6	9		
	8		4	9			3	

Backhoe & Bobcat Services



Lanta sushi, rosa tereno, coba pos pa fundushi
santo y piedra

Pa mas info yama 593-5050 of 592-1116

Tip line 5926895
solo di pueblo @ gmail.com

Botica na Warda:

25 FEB 2017

Botica Dakota
Botica San Lucas

Botica na Warda:

te cu 4 Mrt. 2017

Botica Eagle
Botica Seroe Preto

Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di FEB 2017

MA
DI
WO 01 BODERIE
DO 02 BRITT-CROES
VR 03 DE CUBA

MA 20 EVERY
DI 21 GIEL
WO 22 LINDEN V/D
DO 23 LUCHMUN
VR 24 RAMAUTAR

MA 06 EVERY
(CarnavalMaandag)
DI 07 GIEL
WO 08 LINDEN V/D
DO 09 LUCHMUN
VR 10 RAMAUTAR

MA 27 GIEL

DI 28 TROMP
WO
DO
VR

MA 13 TROMP
DI 14 VIS
WO 15 BODERIE
DO 16 BRITT-CROES
VR 17 DE CUBA

WEEKENDDIENST
04 - 05 FEBRUARI * TROMP
11 FEBRUARI * VIS
12 FEBRUARI * LUCHMUN (Children Parade O'stad)
18 FEBRUARI * BODERIE
19 FEBRUARI * VIS (Children Parade SN)
25 FEBRUARI * TROMP (Grand Parade SN)
26 FEBRUARI * DE CUBA (Grand Parade O'stad)
04-05 MAART * BRITT-CROES

Numbernan di Emergencia:

Central di Brandweer	911
Polis	100
Sanicolas	104
Sta Cruz	105
Oranjestad	102
Shaba	107
Tip Line	11141
Hospitaal	527-4000
Centro Medico San Nicolas	524-8833
Ambulance	
Wayaca	582-1234
Sanicolas	584-5050

Pagina Latino.....

Al estilo de "Los Supersónicos" llega el Taxi-Drones

Dubái es precisamente el territorio en el que comenzarán a funcionar los drones taxi regularmente. Estos vehículos autónomos harán 'vuelos regulares' a partir del próximo mes de julio de 2017 y ya han sido probados en los cielos de China, lugar donde han sido diseñados estos drones por la compañía Ehang, reseña MuyInteresante.

El vehículo aéreo autónomo no solo es innovador y seguro, sino que es respetuoso con el medio ambiente, pues se trata de un transporte eléctrico sin riesgos de contaminación. Únicamente necesita electricidad para funcionar

Características del dron-taxi

Cada aparato está codificado individualmente por seguridad.

Puede transportar un pasajero de hasta 100 kilogramos de peso.

El tiempo de viaje máximo posible son 30 minutos.

Los pasajeros pueden elegir su destino a través de una pantalla táctil, pudiendo realizar trayectos de hasta 50 kilómetros. No tendrá que hacer nada más.

Las zonas de despegue y aterrizaje se ajustan automáticamente gracias a una cámara y varios sensores.



El pasajero podrá disponer de controles de temperatura, ventilación y luces.

El dron-taxi está conectado

permanentemente con el centro de mando para evitar los vuelos en condiciones climatológicas adversas.

El dron-taxi necesita recargar baterías tras cada viaje y puede moverse a 160 km/h.

Virus del Zika baja la testosterona y afecta los testículos, según un estudio

El virus del Zika, tras abandonar el torrente sanguíneo, sigue replicándose en células de los testículos y afecta a estos órganos, según un estudio publicado hoy en la revista especializada Science Advances.

La investigación, realizada por científicos de la Universidad de Yale (EE.UU.) y probada en ratones, afirma que el virus produce inflamación y disminución de los niveles de testosterona, entre otros efectos.

"Se había reportado que el virus del Zika podía ser detectado en el semen por periodos prolongados después de la infección en el ser humano. Por lo tanto, tuvimos la hipótesis de que el virus puede replicarse en los testículos y lo probamos usando un modelo con ratones", explicó a Efe Ryuta Uraki, el investigador de Yale

que lideró el estudio.

Para comprender las consecuencias de la persistencia del virus, los expertos infectaron ratones con una cepa que no era mortal.

Así, notaron que el virus desaparecía de la sangre de los ratones una vez que los animales llevaban ya 21 días infectados, pero todavía veían al zika presente en los testículos.

Los órganos, además, se habían encogido "significativamente", lo que para Uraki indica que las células habían muerto luego de la infección.

El virus del Zika, al igual que el dengue y el chikunguña, se transmite por el mosquito Aedes aegypti y suele generar fiebre leve, sarpullido, conjuntivitis y dolores musculares, además de estar relacionado con malformaciones



congénitas en niños cuyas madres resultaron infectadas durante el embarazo.

Uraki también señaló que, aunque se cree que el virus se esparce principalmente a través de la picadura del mosquito infectado, hay que tener en cuenta el riesgo de una transmisión sexual.

Los resultados de este estudio apuntan precisamente en ese

sentido, pues los datos "sugieren una transmisión sexual de hombre a mujer".

El investigador también afirma que, luego de la infección, "el esperma tenía una capacidad de movimiento reducida, lo que podría conducir a una menor fertilidad".

Debido a que, para este estudio, los científicos utilizaron ratones, aún necesitan saber si sus

hallazgos también se producen en los seres humanos.

"Sería interesante seguir el nivel de testosterona en los hombres infectados con el virus para determinar si los afecta en forma similar", añadió Uraki. Los expertos también quieren saber cómo es que el virus del Zika puede persistir en los testículos y por qué el sistema inmune no puede eliminarlo en esos sitios. EFE

CLASSIFICADOS...

CHAPI VERF

Nos ta chapi, verf cas, rosa tereno, y limpia, tira sushi na dump.

E prijs mas barata na ARUBA

WHATSAPP 561 1397

TA HUUR na Santa Cruz

Tereno pa pone trailer max. 40 pia. Como vivienda pa un periodo di 2 aña. Trailer MESTER ta gekeurd of den bon estado. Awg. 500,00 pa luna.

Pa mas informacion yama
738-0101 / 739-0101

TA BUSCA

Ta busca pa cumpra hero y join segunda mano di tent Gasebo cumpra

Por yama mi
na 5690131

TA BENDE

Toyota Corona 2005
Turbo Diesel, airco friu friu
Auto ta den bon condicion solamente awg 5500

Yama awor na
5694343



Laga Solo di Pueblo cubri bo celebracion, bo fiesta, b-day, of casamento!

Yama nos fotografo
na: 600-2043

TRAINING TAAL&REKENEN TRAINING REKENEN

(pa: alumnonan di 6de klas di scol basico)

Fecha Training REKENEN:
feb. 11,17,18,24 ; mrt.3,4, 2017

Lugar: Club Don Bosco (Noord)
Trainer : drs. Rudolf R. Kelly
Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.
Email: rr_kelly@yahoo.com

TA BENDE

Piesa pa auto
Chevy Celta 2003

PA MAS
INFORMACION
YAMA: 566 6739

Nestor tey

Tur diadomingo cu su tremendo



Bbq mix (galinja y loin ribs) 14,-

Bbq galinja so (2 pia di galinja) 14,-

Bbq loin ribs so (2 pida loin ribs) 15,-

Lomito 16,-

Pork Chop 13,-

1/2 Galiña 13,-

Choriso 4,-

Sate di galinja 3,- (pa palo)

Mi ta cuminsa desde 11 or di mainta te 4 or y mei por yama pa pedido na 5690131 of pasa na Siribana 45 na St Cruz.

Ta Huur

Un Beauty Salon Completo

Cu tur equipment pa funciona di biaha.

Bon situa ariba caminda principal.

UN SUPER BON DEAL

Pa mas info yama
738 0101

TA BUSCA TRABAJO

Señora nan responsabel
Por cuida/ has limpieza
wak pa hende di edad of mucha

Pa mas info yama
565/9112 of 560-6243

Oracion di

Tata Todopoderoso nos ta gradici Bo inmensamente cu awe Bo a duna nos un dia mas. E regalo mas grandi ta bida. Danki cu nos por disfruta di bida atraves di Bo. Nos ta alaba Bo y Glorifica Bo Santo number. Bo ta bisa nos awe atraves di Bo Palabra cu nos mester ta manera mucha pa nos por dreña reino di Dios. (Mc. 10,13-16) Bo ta desea pa nos confia plenamente den Bo manera un mucha ta confia den su mayornan cu nunca nan lo no lage na caya, cu semper su mayornan tey pa

cuide, guie y warde di tur peliger. Nos ta yiunan di Dios cu E la crea segun su imahen y semehansa. E ta stima nos cu un amor eterno y incondicional. Cada un di nos ta su pret'i wowo. Dios di amor siña nos ser manera mucha. Pa nos confia den Bo y reconoce cu tur nos problemanan no ta nada compará cu Bo Mahestad. Yuda nos tambe acerca na Bo curason tur esnan cu ta indefenso, cu no ta wordo protegi, e muchanan bandona y esnan maltrata y abusa. Cu nos comportamiento nunca ta impedi pa un mucha yega serca Bo. Cu nos por ta testimonio bibo di Bo amor pa nos hiba mas alma den Bo presencia..

AMEN



**RESULTADO
DIABIerna 24
FEBRUARI
DI MERDIA**


Sorteo # 1781
8816
0072
5749

Sorteo # 1781
5404

Sorteo # 1781
3979
Tauro

**RESULTADO
DIABIerna 24
FEBRUARI
DI ANOCHI**


Sorteo # 6113
9656
7413
1897

Sorteo # 5157
6527

Sorteo # 3916
6557
Libra

Por a bin cu sistemanan di seguridad: Ministerio di husticia a haya sumanan cuantioso segun Andin Bikker

Na Mei-Juni proximo Parlamento, a base di un mocion di Andin Bikker, lider di fraccion di PDR, lo trata e leynan federal gecluster. E mocion el a presente aña pasa y Parlamento di Hulanda a bay di acuerdo cu cada bez cu nan ta di bishita den encuentro parlamentario na Hulanda, a palabra cu nan lo trata e leynan federal gecluster, y den e cuadro aki sigur Andin Bikker lo haci uso di e oportunidad pa entre otro, bishita e Municipionan di Rotterdam y Den Haag pa nan por haya tur informacion di nan maneho concreto con nan a subsidia tur e sistemanan di alarma (tecnologia) y con nan a bin cu incentivonan fiscal.



LOTTO DI DIA: 01-05-08-09-17

MiniMega: 01-21-24-29 Megaball: 15

DIARIO:

1624

0415

8036

SUPER 4

CORSOU:

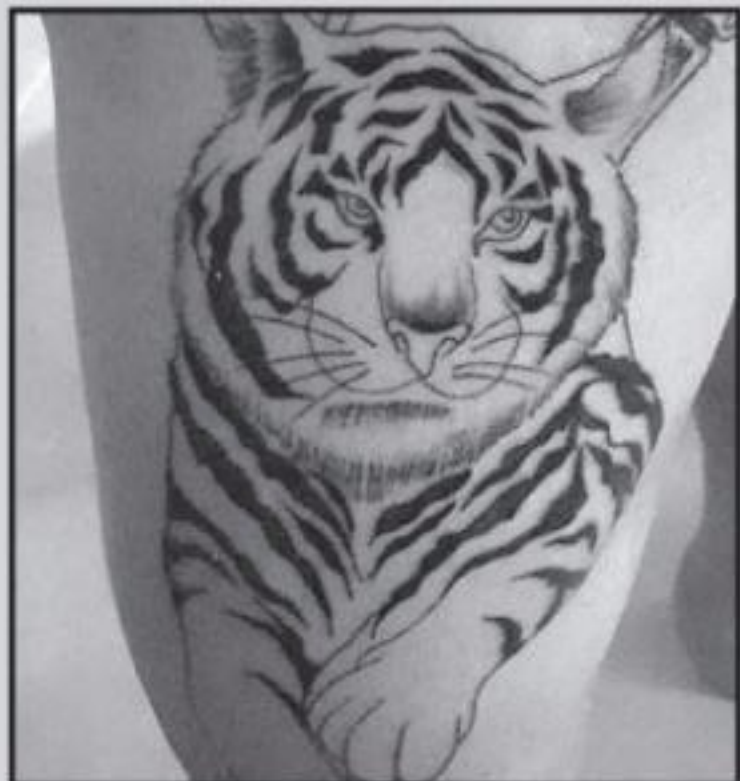
1840

2935

7340

9401

Pro Ta2 Shop



Situa awor na Sta. Cruz # 36, otro banda di Colegio San Jose
Telefoon: 593-3946

E conocimiento tey, y na Aruba mester haci uso di esaki, Bikker a bisa. Na e pregunta si gobierno tin suficiente placa pa financia un sistema asina, Bikker a bisa cu te awor e minister di husticia ta haya sumanan cuantioso, tin cu por wak unda e placa ta bay tin cu no sa kico el haci cune. Bikker ta corda cla cla cu el a pasa un amienda durante e tratamiento di presupuesto 2012, cu tabata netamente pa bin cu un campaña di informacion tocante e ley di defensa propio. "Mi no sa kico el a haci cu e suma eynan pero en todo caso Minister Dowers a admiti durante e tratamiento di jaar rekening cu a resulta cu e fondonan a wordo aloca pa otro cos", Bikker a bisa.

El a bisa cu na final di dia e fondonan mester ta disponible pa aloca nan den cosnan tangible. Dos siman pasa e fraccionnan a reuni cu e minister

concerni den Parlamento y un di e preguntanan cu su propio fraccion a puntre ta kico a tuma lugar cu e fondonan cu a aloca y e no ta corda cu a bin un splicacion detaya kico a tuma lugar cu tur e fondonan adicional. Bikker a splica: "Mi no ta bisa cu e fondonan no a wordo bon usa, mi ta bisa cu e splicacion ainda el a keda debe nos y mi ta kere cu na final di dia si tin boluntad y si abo como Minister responsable, corda bon e cartera di husticia segun mi ta bay casi pa 190 of 200 milyon riba presupuesto di Pais Aruba, y di un presupuesto di e magnitud eynan si bo tin e boluntad y e vision bo por aloca fondonan y pidi fondonan adicional pa bo por, den e caso akinan, bin cu plan y ehecuta e plan manera ta wordo haci na Rotterdam y na Den Haag".

Andin Bikker a splica cu ora bo duna incentivonan

fiscal ta un check box bo ta crea adicional den e winstbelasting y imkostenbelasting y esey lo traha pa empresanan y esnan cu tin recurso. E pueblo cu no tin mucho recurso no tin mucho beneficio cu un deducccion di belasting adicional pasobra e ya caba ta den un situacion cu no ta pagando mucho belasting. Dus e ora loke bo ta haci ta duna subsidio y den casnan social entre otro bo ta instala e alarmanan anto djeyan bo ta zorg pa via conexion di internet si mester bay duna mas acceso na dje, cu nan por monitorea kico ta pasa den nan cas, y en todo caso e malhechornan di antemano sa tambe. Esey a pasa na Rotterdam kieren e tin un challenge effect. Esnan cu tin mal intencion ya caba nan ta cumenza realiza cu si nan ta dreña den un cas alarma ta bay y cu tin monitoreo y cu nan no ta bon bini eynan.

E-mail: solodipueblo@gmail.com

Celebracion di Carnaval cu parada di bicicleta: COLEGIO ORA UBAO



Volkskredietbank van Aruba tin e deber di anuncia
fayecimento di

sr. Caspar Bernabel Boekhoudt
ex- director di Volkskredietbank van Aruba.

Nos kier a manda palabranan di profundo condolencia y
forsa na su esposa, su yiunan y demas famianan den e momentonan dificil aki.



**Scol di Evangelisacion Mgr. A.
van der Veen Zeppenfeldt**



Ta anuncia Curso "Isaias"

Curso Isaias pa adulto ta pa tur esnan cu a termina Curso Felipe pa
adulto y tin como obhetivo "yuda nos conoce y stima nos Bijbel,
mas profundamente".

E curso ta tuma lugar na **Centro Pastoral (Sta.Cruz)** riba e siguiente
dianan y oranan:

- **Diabierna, 10 Maart:** 6 pm – 10 pm
- **Diasabra, 11 Maart:** 8.30 am – 7.30 pm
- **Diadomingo, 12 Maart:** 8 am – 4 pm

Pa mas informacion por yama:

Centro Pastoral (Sta. Cruz) 585-8378 (2-6 pm) OF
Mayra Croes : 565-8504 OF Ada Werleman 592-6838

⇒ Inscribi mas pronto posibel, pasobra lugar ta limita.

"Mi palabra ta manera candela y manera mokkel cu ta kibra baranca na pida pida." Yer 23; 29

ARUBA'S TOP 20

**DIASABRA DIA 25 DI
FEBRUARI 2017**

1/7..WANTED - BETSY

2/1.. PUT ME IN FRONT-KERINE

3/4.. DAME Y PEGA LA VUELTA-JENNIFER LOPEZ-
MARC ANTHONY

4/8.. THE CHAIN SMOKERS-PARIS

5/11.. 9 LIVES — JAHMMI

6/3.. NOW AND LATER — SAGE THE GEMINI

7/2.. ARE YOU SHURE AMSTERDAM-KRISS
KROSS

8/12.. EARWORM-UNITED STATES OF POP 2016

9/13.. OH LORD — MIC LOWRY

10/14.. JOSEPHINE — BRIAN JAMES

11/16.. TRAPA CAMINDA — UN FAMILIA

12/18.. BELIEVER — IMAGINE DRAGONS

13/19 LOLAS THEME — PETE TONG

14/13.. OH LORD — MIC LOWRY

15/10.. LA VIDA ES UNA — LIL JOHN-PITBULL

16/5.. PLACES — MARTIN SOLVEC

17/—FUN-BLONDIE

18/—CALL ON ME — STARLEY

19/15.. ALL I EVER WONDER - ST.PAUL-THE
BROKEN BONES

20/— A KIND OF LOVE — MARC ALMOND

**DEN AIRE FOR DI
4.00 - 6.00 P.M.**

HIT 94 FM STEREO



AD PATRES

“Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada; Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haya forza. Salmo 23:1,2,3.

Cu inmenso dolor na nos curazon,
nos ta anuncia fayecimento di:

Seferino P. Martijn

Cariñosamente yama: “Uchi”

***08/01/1956 †21/02/2017**

Acto di entierro lo wordo anuncia
despues



Staff y personal di Ad Patres funeral home ta extende
nos mas sincero condolencia na famia di e fayecido.
Condolencia por wordomanda riba nos website:
www.adpatres.webs.com

Movimiento Electoral di Pueblo (MEP)
tin e tristo deber di anuncia fayesimento di



CASPAR BERNABEL BOEKHOUDT

MIHO CONOCI COMO “BEN”

***03-02-1938 † 21-02-2017**

**Na bida Ex candidato di Partido MEP
Miembro di Eilandsraad y Diputado di Finanzas.**

Palabranan di profundo condolencia ta bay na
su Casa, su yiunan, su nietonan, su ruman y demas famia.

Partido MEP ta extende un invitacion pa acto di despedida cu lo tuma
luga diasabra, 25 februari di 1'or pa 4'or PM na Aurora Funeral Home.
Cremacion lo tuma lugha den ceno familiar.

Cu Caspar sosega na paz.





El consulado general de la republica dominicana en Aruba, países bajos



Felicita a toda la comunidad dominicana residenciada en Aruba por el 173 aniversario de la independencia Nacional de la República Dominicana y a la vez, invita a todas y todos dominicanos, arubeños y demás nacionalidades, al acto protocolar en conmemoración del aniversario de nuestra patria. Que se llevara a cabo el lunes 27 de febrero en la plaza Juan Pablo Duarte, delante del Hospital viejo y frutería santo domingo de 9:00am a 12:00pm . ***** VIVA LA PATRIA*****.

Consulado general de la Republica Dominicana

Cónsul general: Alfredo Mateo Zabala.

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIASABRA 25 DI FEBRUARI 2017

Compila: Diabierna 24 di februari 2017 17:00 (21:00 utc)

Tempo:

Diasabra: levemente te parcialmente nubla i no ta spera awacero di importancia. Temperatura maximo 31 grado celsius y temperatura minimo 24 grado celsius.

Solo lo baha awe noch 06:48 pm y lo sali mayan mainta 06:57 am.

Biento: Modera for di direccion noordoost te oost; Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo).

Situacion general di tempo:

Den proximo 24 ora no ta spera cambianan significante den e tipo di weer cu tini actualmente i tempo generalmente seco lo prevalese.

Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccion noord noordoost cu haltura di 2 te localmente 4 pia.

Temperatura di superficie di lama 26 grado celsius.

Fenomenonan special: ningun

Registracion di temperatura (celsius) y awacero (mm) den ultimo 24 ora :

Airport max 31 / min 24 / 0.0

Hadicurari max 29 / min 24 / 0.0

Pronostico di tempo sobra di fin di siman:

Parcialmente te temporalmente hopi nubla i generalmente seco;

Biento lo ta for di generalmente oost y modera;

Temperatura max/ min lo ta: 31/24

ANUNCIO

Comishon Estrella Youth Basketball

Proximo actividadnan di Comishon Estrella Youth Basketball

- 18 Maart 2017** Bendemento di diferente mata inclui kibrahacha.
Nos ta invita pueblo pasa cumpra un bunita matita y alavez contribui cu nos muchanan di basket.
També nos lo tin dushi soppi di galinja y carni
- 13 Mei 2017** Pa dia di Mama
Bendemento di nos custumber bolonan dushi traha na cas
No lubida ariba nos kuki, pandushi y drikidek
- 24-28 Juli 2017** Estrella Youth Summercamp 2017
Corda jama tempran pa luga ta sigur pa bo yuichi
741-1271